Francuska alijansa je napunila 60 godina. Ne samo da ne krije svoje godine nego ih, eto, obilježava javno, svečano i s velikim veseljem!
Čut ćemo kasnije detalje o njezinoj povijesti, a ja bih govorila o misiji ove naše institucije, njezinom djelovanju u vrijeme i u sredini koji možda nisu uvijek bili najpogodniji za nas.

Gospodine predsjedniče, hvala Vam što se došli i osobno potvrdili pokroviteljstvo koje ste nam pružili, gospodo predstavnici Vlade hvala Vam na podršci, Vaše ekscelencije, hvala Vam što ste došli podijeliti s nama ovaj datum na koji smo posebno ponosni, Vos Excellences merci d'avoir voulu partager avec nous le souvenir de cette date dont nous sommes particulièrement fiers, gospodine Jean Claude Jacq, glavni tajniče Fundacije Francuskih alijansi, predstavljate sve Alijanse cijeloga svijeta, hvala Vam što ste došli u Zagreb, grad koji je uvjeren da ima jednu od velikih svjetskih Alijansi, Monsieur Jean Claude Jacq, secrétaire général de la Fondation des Alliances, représentant de toutes les Alliances du monde… merci d'être venu à Zagreb, ville qui prétend avoir une des grandes Alliances du monde. Cijenjeni predstavniče gradonačelnika, kolege, polaznici, suradnici i prijatelji Francuske alijanse Zagreb.

Povijesno, Hrvatska je imala brojne susrete s Francuskom o čemu svjedoče spomenici, mnogobrojni tekstovi, nazivi ulica, prezimena hrvatskih građana, ceste izgrađene u vrijeme Ilirskih provincija, umjetnička djela... Mogla bih nabrajati i nabrajati mnogo toga sto je utkano u našu prošlost, a i dalje je dio naše stvarnosti.

Historiquement, la Croatie a eu de nombreuses rencontres avec la France dont témoignent des monuments, textes, noms des rues, noms des citoyens croates, des routes construites au temps des provinces illyriennes, des oeuvres artistiques… et un long etc

Postojali su tako i zaljubljenici, znanstvenici, mlađi ili stariji, koji su stoljećima gajili nešto što se tada nije ni zvalo Frankofonija, a nisu valjda ni znali da je to frankofilija.

U Zagrebu je davne 1922., dakle prije 90 godina, otvoren Francuski institut koji je postao stjecište svega što je predstavljalo francusku kulturu, bio je kultno mjesto u kojem ste mogli naći vrijedne knjige, korisna izdanja, stručnu literaturu, ali i prostor za okupljanje i nadasve za učenje francuskog… iz svega toga nastalo je ovo što se danas zove Francuska alijansa Zagreb.

Šezdeset godina, pa i dulje, ovaj naš Cercle, Društvo, Alijansu nose njezini nastavnici, zaljubljenici u svoju struku, kolege koje nisu odustajale ni u vremenima kada je broj polaznika bio doista malen, kada su plaće bile stvarno skromne, kada se zakonom morao odrediti postotak učenika koji će u školama učiti francuski i ostale tako pogrešno nazvanim male jezike, kako ne bi naprosto nestali…

Svaki pomak Hrvatske prema frankofoniji, bilo kao promatrač unutar Međunarodne organizacije za Frankofoniju, bilo njezino približavanje Europskoj uniji za

nas je značio važan korak kojim će francuski jezik biti prisutniji u našem obrazovnom sustavu ili makar u ambicijama mladih ljudi, znanstvenika, mudrih glava…

Ova naša institucija koja je toliko službenih naziva promijenila, nije nikada mijenjala svoju misiju: širenje francuskog jezika i kulture, jedno neodvojivo od drugoga, ali i jačanje spona koje povezuju hrvatsku i francusku civilizaciju.

Bien que nous ayons changé plusieurs raisons sociales, nous n'avons jamais changé notre mission: à savoir, diffuser la langue et la culture françaises, les deux notions étant indissolubles, mais aussi resserrer les liens qui unissent les civilisations croate et française!

Od svoje desete godine sam dio ove zdrave, vedre, učene i poštene kuće, To govorim s dubokim uvjerenjem i uzbuđenjem. Pamtim samo ljude predane svojem pozivu, gotovo uvijek nasmijane, maštovite i duboko humane.

Ponosni smo na velika imena, ustvari velike ljude koji su postavili temelje, ali i podizali ovu našu instituciju. Ponosni smo na to da nismo sami, diljem Hrvatske osnivaju se nova Društva, nove Alijanse, šire se dugogodišnje Alijanse poput naše, susrećemo se, surađujemo, i danas se u ovoj dvorani nalaze predstavnici svih hrvatskih Francuskih alijansi i Društava. U dvorani su i brojni profesori francuskog jezika i književnosti, svi su oni surađivali ili i dalje

surađuju s Alijansom. Nadam se da smo postigli da našu svečanost shvate kao svoju vlastitu.

Naravno da su naši polaznici sastavni dio naše povijesti. I oni su utkali sebe u naše godine i naše uspjehe. Imamo već treću generaciju pojedinih obitelji koja vjerno pohađa naše tečajeve. Našim polaznicima nisu smetale naše skromne prostorije, naš istrošen namještaj, dolazili su po nešto sasvim drugo, obogatili su se drugom vrstom estetike, njima je bio važniji interijer duha kojeg smo znali oplemenjivati tijekom ovih dugih godina.

Bili smo i ostali smo skromni, imamo i lijepih novih učionica, no i poneki stari stolac… ali imamo i 1300 polaznika! Najviše do sada. Raste interes visokih državnih dužnosnika, osnovali smo i grupu polaznika iz redova zastupnika Hrvatskog sabora… imamo vrlo kvalitetan odnos s Francuskim veleposlanstvom, razvijamo se, moderniziramo… imamo volje i znanja. Nekome su brojke samo statistički podaci, a nama su one poticaj i opipljiv rezultat zajedničkoga truda.

Na netom završenom 14. summitu Međunarodne organizacije za frankofoniju francuski predsjednik Hollande je naglasio prioritete za širenje Frankofonije, a prvi je umnogostručiti razmjene između studenata, nastavnika, istraživača, umjetnika i stvaralaca unutar frankofonog prostora.

Au dernier, 14ème sommet de la Francophonie, le président François Hollande a présenté quatre priorités, une ambition commune, et la première c’est de multiplier les échanges, dans l’espace francophone entre les

jeunes, entre les étudiants, les enseignants, les chercheurs, les artistes, les créateurs au sein de l'espace francophone …

Si cela se réalise, ou même pas, notre futur est brillant.

Ako se to bude ostvarilo (pa i ako ne bude) naša je budućnost blistava.

Čast mi je velika zahvaliti se svima, svima koji su dio naše uspješne priče.

C'est un grand honneur pouvoir remercier tous, tous ceux qui font partie de l'histoire de notre réussite.

Merci.